



DANSK
DK (Oprindelige vejledning)

BRUGERVEJLEDNING

BATTERIDREJET HÆKKEKLIPPER

DHCA-2600HD

DHCAS-2600HD

ADVARSEL



**LÆS VEJLEDNINGEN GRUNDIGT IGENNEM OG FØLG ANVISNINGERNE FOR SIKKER BETJENING.
UNDLADES DETTE, KAN DET MEDFØRE ALVORLIGE PERSONSKADER.**



Vigtig information

Sørg for at læse brugervejledningen, før produktet tages i brug.

○ Tiltænkt anvendelse af produktet

- ♦ ECHO-hækkeklippere er letvægtsmaskiner af høj kvalitet, der er beregnet til klipning af hække og buske.
- ♦ Dette redskab må ikke bruges til andet end det tiltænkte formål.

○ Produktets brugere

- ♦ Du bør ikke bruge produktet, før du har læst brugervejledningen grundigt og har forstået hele indholdet.
- ♦ Dette produkt bør ikke bruges af personer, der ikke har læst brugervejledningen ordentligt, ej heller af personer, der er forkølede, trætte eller på anden måde utilpas. Det må heller ikke betjenes af børn.
- ♦ Husk på, at brugeren er ansvarlig for ulykker eller faresituationer, der involverer andre mennesker eller deres ejendom.

○ Om brugervejledningen

- ♦ Denne vejledning indeholder nødvendig information om betjening og vedligeholdelse af produktet. Læs den grundigt, og forstå indholdet.
- ♦ Opbevar altid vejledningen på et sted, hvor den er nem at få fat i.
- ♦ Hvis du mister vejledningen, eller den bliver beskadiget eller ikke længere kan læses, bør du rekvirere en ny fra en ECHO-forhandler.
- ♦ Enhederne i denne vejledning er SI-enheder (det internationale enhedssystem). Tallene i parentes er referenceværdier, og der kan forekomme små omregningsfejl.

○ Udlån eller overdragelse af produktet

- ♦ Når produktet, der beskrives i denne vejledning, udlånes til en anden person, skal man sikre sig, at personen, der låner og arbejder med produktet, også låner brugervejledningen samtidig med. Hvis man overdrager produktet til en anden person, skal man udlevere brugervejledningen sammen med produktet.

○ Forespørgsler

- ♦ Du bedes kontakte en ECHO-forhandler med hensyn til information om produktet, køb af hjælpematerialer, reparationer og andre lignende spørgsmål.

○ OBS

- ♦ Indholdet af denne vejledning kan ændres uden varsel i forbindelse med opgraderinger af produktet. Nogle af de anvendte illustrationer kan afvige fra selve produktet for at gøre forklaringen tydeligere.
- ♦ Kontakt venligst en ECHO-forhandler, hvis noget er uklart eller giver problemer.

- ♦ Vores varer leveres med garantier, som ikke kan udelukkes i henhold til den australske forbrugerlovgivning. Du har ret til erstatning eller tilbagebetaling ved en større fejl og erstatning for andre tab eller skader, som med rimelighed kan forudses. Du har også ret til at få varerne repareret eller erstattet, hvis varerne ikke er af acceptabel kvalitet, og hvis fejlen ikke udgør en større fejl.
- ♦ Hvis du ønsker at gøre brug af garantien, finder nærmeste autoriserede serviceforhandler på vores forhandlerkort på www.echo-australia.com.au/en_au/finder, ved at ringe til 1300 274 447 eller ved at sende en e-mail eller skrive til salesenquires@briggsandstratton.com.au, Briggs & Stratton Australia Pty Ltd, Locked bag 5004, St Clair, NSW 2759.

Indholdsfortegnelse

Sikker brug af produktet.....	4
Advarsler	4
Andre indikatorer	4
Symboler	4
Placering af sikkerhedsskilt	5
Håndtering af maskinen	6
Pakkeliste	13
Beskrivelse	14
Før start	15
Samling	15
Justering af klippevinkel	17
Skuldersele	18
Betjening	19
Start af enheden	19
Stop af enheden	20
Klipning af hæk og buske	21
Grundlæggende klipning	21
Vedligeholdelse og pleje	22
Retningslinjer for service	22
Vedligeholdelse og pleje	22
Opbevaring	25
Opbevaring	25
Bortskaffelse	26
Specifikationer	27
Overensstemmelseserklæring	28

Sikker brug af produktet

Sørg for at læse dette afsnit grundigt, før du bruger produktet.

○ Forholdsreglerne beskrevet i dette afsnit indeholder vigtig sikkerhedsinformation. Du bedes følge dem nøje.

○ Du skal også læse forholdsreglerne, der findes i hoveddelen af selve manualen.

Tekst efterfulgt af et [diamantmærke] mærke, beskriver de mulige følger af ikke at følge forholdsreglen.

Advarsler

Situationer, hvor der er risiko for, at brugeren eller andre personer kommer til skade, er angivet i denne vejledning, og på selve produktet med følgende advarsler. Disse advarsler skal altid læses og følges nøje for at opnå sikker betjening.

 FARE	 ADVARSEL	 FORSIGTIG
Dette symbol gør sammen med ordet " FARE " opmærksom på en handling eller et forhold, der kan føre til alvorlige personskader eller død for brugerne og omkringstående personer.	Dette symbol gør sammen med ordet " ADVARSEL " opmærksom på en handling eller et forhold, der kan føre til alvorlige personskader eller død for brugerne og omkringstående personer.	" FORSIGTIG " angiver en potentielt farlig situation, der kan forårsage en mindre eller moderat personskade, hvis den ikke undgås.

Andre indikatorer

Foruden advarsler, bruger denne manual følgende forklarende symboler:

	Cirkelsymbol med streg igennem betyder, at det der vises, er forbudt.	BEMÆRK	Denne indrammede meddelelse giver gode tips til apparatets brug, pleje og vedligeholdelse.	VIGTIGT	Indrammet tekst med ordet " VIGTIGT " indeholder vigtig information om brug, kontrol, vedligeholdelse og opbevaring af produkter beskrevet i denne manual.
--	---	---------------	--	----------------	---

Symboler

I denne vejledning og på selve maskinen anvendes en række forklarende symboler. Sørg for, at du forstår til fulde, hvad hvert enkelt symbol betyder.

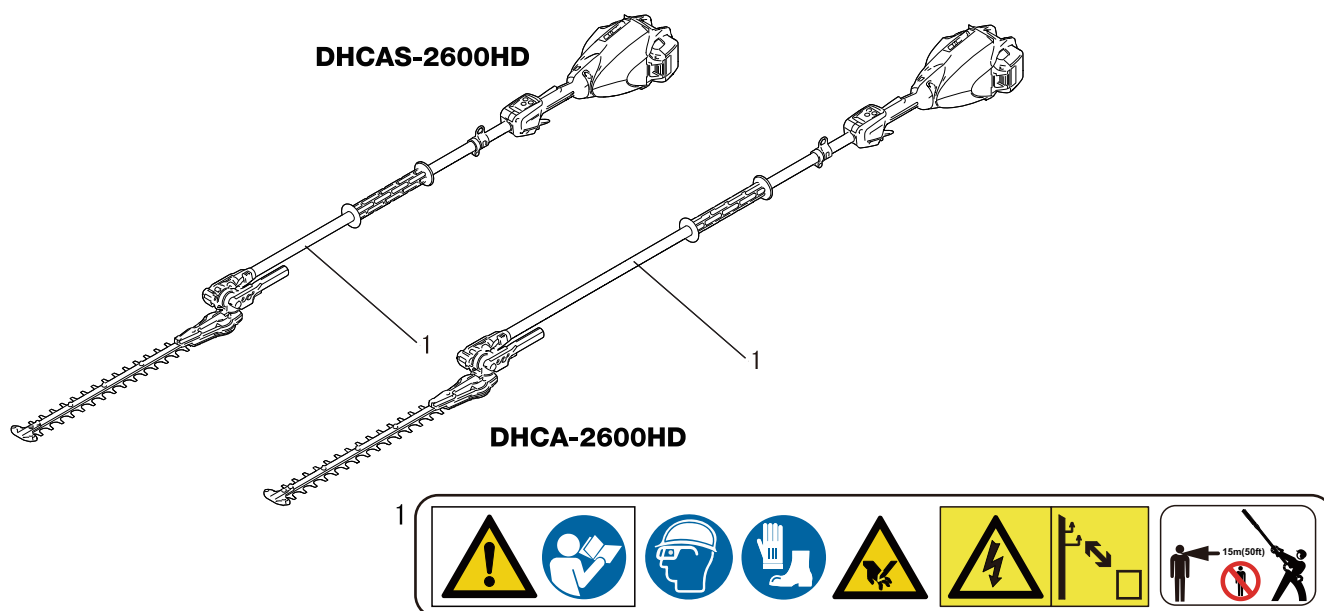
Symbolform/-facon	Symbolbeskrivelse / anvendelse	Symbolform/-facon	Symbolbeskrivelse / anvendelse
	Læs brugervejledningen grundigt		Hold omkringstående på 15 m afstand
	Sikkerhedssymbol		Brug beskyttelsesfodtøj og -handsker
	Bær sikkerhedsbriller og hjelm		Vær på vagt overfor områder med høj temperatur
	Fare for beskadigelse		Vær på vagt overfor elektrisk stød
	Garanteret lydeffektniveau		Miljøbeskyttelse!

Sikker brug af produktet

Symbolform/-facon	Symbolbeskrivelse / anvendelse	Symbolform/-facon	Symbolbeskrivelse / anvendelse
	Volt	 eller DC	Jævnstrøm
	Beskyttet mod vandsprøjt		

Placering af sikkerhedsskilt

- Sikkerhedsskiltet, der vises nedenfor, er sat på produktet, der beskrives i denne vejledning. Sørg for, at du forstår, hvad skiltet betyder, før du bruger maskinen.
- Hvis skiltet ikke længere kan læses pga. slid eller beskadigelse, eller det falder af, kan du bestille et nyt fra en forhandler og sætte det på som vist på tegningen nedenfor. Sørg for, at skiltet altid er læseligt.



1. Sikkerhedsmærkat (delnummer X505-011610)

Sikker brug af produktet

Håndtering af maskinen

Generelle sikkerhedsadvarsler for elektriske redskaber

ADVARSEL

Læs alle sikkerhedsadvarsler, instruktioner, illustrationer og specifikationer, der følger med dette elredskab.

Hvis nedenstående instruktioner ikke følges, kan det resultere i elektrisk stød, brand og/eller alvorlig tilskadekomst.

Gem alle advarsler og anvisninger til senere brug.

Udtrykket "elredskab" i advarslerne omhandler et netdrevet (med ledning) elredskab eller et batteridrevet (ledningsløst) elredskab.

Sikkerhed i arbejdsområdet

- Hold arbejdsområdet rent og godt oplyst.
- ◆ Rodede eller mørke områder øger risikoen for uheld.
- Brug ikke elredskaber i eksplosive atmosfærer som f.eks. ved tilstedeværelse af brændbare væsker, gasser eller støv.
- ◆ Elredskaber danner gnister, der kan antænde støv eller dampe.
- Hold børn og omkringstående på afstand, mens du bruger et elredskab.
- ◆ Distractioner kan få dig til at miste kontrollen.

Elektrisk sikkerhed

- Stik på elredskaber skal passe til stikkontakten. Et stik må aldrig ændres på nogen måde. Man må aldrig bruge adapterstik med jordforbundne elredskaber.
- ◆ Stik, der ikke er ændret på, og matchende stikkontakter vil mindske risikoen for elektrisk stød.
- Undgå kropskontakt med jodede overflader som f.eks. rør, radiatorer, komfurer og køleskabe.
- ◆ Risikoen for elektrisk stød øges, hvis din krop er forbundet til jord.
- Elredskaber må ikke udsættes for regn eller våde forhold.
- ◆ Hvis der trænger vand ind i et elredskab, øges risikoen for elektrisk stød.
- Ledningen må ikke mishandles. Brug aldrig ledningen til at bære, trække elredskabet i eller til at trække stikket ud. Hold ledningen væk fra varme, olie, skarpe kanter eller bevægelige dele.
- ◆ Beskadigede eller sammenflettede ledninger øger risikoen for elektrisk stød.
- Når et elredskab betjenes udendørs, skal der anvendes en forlængerledning, der er egnet til udendørs brug.
- ◆ Brug af en ledning, der er egnet til udendørs brug, mindsker risikoen for elektrisk stød.
- Hvis det er uundgåeligt at bruge et elredskab på et fugtigt sted, skal man bruge en strømforsyning beskyttet af et hfi-relæ.
- ◆ Brug af et hfi-relæ mindsker risikoen for elektrisk stød.

Personlig sikkerhed

- Vær opmærksom, hold øje med, hvad du foretager dig, og brug din sunde fornuft, når du bruger et elredskab. Du må ikke bruge elredskaber, hvis du er træt eller påvirket af narkotika, alkohol eller medicin.
- ◆ Et øjebliks uopmærksomhed, mens du bruger et elredskab, kan medføre alvorlig personskade.
- Brug personlige værnemidler. Bær altid øjenværn.
- ◆ Beskyttelsesudstyr som f.eks. støvmaske, skridsikre sikkerhedssko, hjelm eller høreværn, der anvendes under passende forhold, vil reducere personskader.
- Forebyg utilsigtet start. Sørg for, at kontakten er i slukket indstilling, før tilslutning til elnettet og/eller batteriet, eller før du samler redskabet op eller bærer det.
- ◆ Risikoen for uheld øges, hvis man bærer elredskaber med fingeren på kontakten eller slutter strøm til elredskabet, mens kontakten er tændt.
- Fjern alle justeringskiler eller -nøgler, før du tænder elredskabet.
- ◆ En nøgle eller kile, der efterlades påsat en roterende del på et elredskab, kan medføre personskade.
- Pas på ikke at række for langt. Bevar hele tiden et godt fodfæste og en god balance.
- ◆ Dette giver bedre kontrol med elredskabet i uventede situationer.
- Vær fornuftigt klædt på. Du må ikke gå med løsthængende tøj eller smykker. Hold hår og tøj væk fra bevægelige dele.
- ◆ Løsthængende tøj, smykker og langt hår kan blive fanget i bevægelige dele.
- Hvis der findes enheder til tilslutning af støvudsugning og -opsamling, skal du sørge for, at disse tilsluttes og anvendes korrekt.
- ◆ Brug af støvopsamling kan mindske farer i forbindelse med støv.
- Lad ikke den fortrolighed, du opnår ved at bruge værktøjet ofte, få dig til at blive selvtilfreds og ignorere principperne for værktøjssikkerhed.
- ◆ En uforsigtig handling kan forårsage alvorlig tilskadekomst på en brøkdel af et sekund.

ADVARSEL

Brug og vedligeholdelse af elredskab

- Brug ikke magt til elredskabet. Brug det korrekte elredskab til anvendelsen.
- ◆ Det korrekte elredskab vil gøre et bedre stykke arbejde og være mere sikkert med den hastighed, det er konstrueret til.
- Brug ikke elredskabet, hvis kontakten ikke tænder eller slukker.
- ◆ Alle elredskaber, der ikke kan kontrolleres med kontakten, er farlige og skal repareres.
- Tag elredskabets stik ud af stikkontakten, og/eller fjern batteriet, hvis det kan afmonteres, før du foretager justeringer, skifter tilbehør eller lægger elredskabet væk.
- ◆ Sådanne forebyggende sikkerhedsiltag mindsker risikoen for at starte elredskabet ved et uheld.
- Opbevar ubrugte elredskaber utilgængelige for børn, og lad ikke personer, der ikke er bekendt med elredskabet eller denne vejledning betjene elredskabet.
- ◆ Elredskaber er farlige i uøvede brugeres hænder.
- Vedligehold elredskaber og tilbehør. Se efter, om der er fejljusteringer eller bevægelige dele, der binder, om der er ødelagte dele eller andre forhold, der kan indvirke på elredskabets funktion. Hvis elredskabet er beskadiget, skal det repareres før brug.
- ◆ Mange uheld skyldes dårligt vedligeholdte elredskaber.
- Hold skæreværktøjer skarpe og rene.
- ◆ Korrekt vedligeholdt skæreværktøj med skarpe skærekanter er mindre tilbøjelige til at binde og nemmere at kontrollere.
- Brug elredskabet, tilbehøret og skæreplatter osv. i overensstemmelse med denne vejledning, idet du tager arbejdsforholdene og det arbejde, der skal udføres, i betragtning.
- ◆ Brug af elredskabet til andre opgaver end de tiltænkte kan føre til farlige situationer.
- Hold håndtag og gribeblader tørre, rene og fri for olie og fedt.
- ◆ Glatte håndtag og gribeblader gør det vanskeligt at håndtere og styre værktøjet sikkert i uventede situationer.

Brug og vedligeholdelse af batteriredskab

- Må kun genoplades med opladeren, der anbefales af producenten.
- ◆ En oplader, der er egnet til én type batteri, kan skabe risiko for brand, hvis den bruges til et andet batteri.
- Brug kun elredskaber med specielt beregnede batterier.
- ◆ Brug af andre batterier kan skabe risiko for tilskadekomst og brand.
- Når batteriet ikke er i brug, skal det holdes væk fra andre metalgenstande som f.eks. papirclips, mønter, nøgler, søm, skruer eller andre små metalgenstande, der kan oprette forbindelse mellem to klemmer.
- ◆ Kortslutning af batteriklemmer kan give forbrændinger eller starte en brand.
- Hvis batteriet mishandles, kan der blive slynget væske ud af batteriet. Undgå enhver kontakt. Hvis kontakt opstår ved et uheld, skal der skylles med vand. Hvis væsken kommer i øjnene, skal der straks søges lægehjælp.
- ◆ Væske udslynget fra batteriet kan forårsage irritation eller forbrændinger.
- Brug ikke et batteri eller et værktøj, der er beskadiget eller modificeret.
- ◆ Beskadigede eller modificerede batterier kan fungere uforudsigeligt, hvilket kan resultere i brand, eksplosion eller risiko for tilskadekomst.
- Udsæt ikke et batteri eller et værktøj for ild eller høje temperaturer.
- ◆ Udsættelse for ild eller temperaturer over 130°C kan forårsage eksplosion.
- Følg alle opladningsinstruktioner, og oplad ikke batteriet eller værktøjet uden for det temperaturområde, der er angivet i instruktionerne.
- ◆ Ukorrekt opladning eller opladning ved temperaturer uden for det angivne område kan beskadige batteriet og øge risikoen for brand.

Eftersyn

- Sørg for at få elredskabet eftersat af en kvalificeret reparatør, som kun bruger originale reservedele.
- ◆ Dette vil sikre, at elredskabet forbliver sikkert i brug.
- Udfør aldrig service på beskadigede batterier.
- ◆ Servicering af batterier må kun udføres af producenten eller autoriserede serviceudbydere.

Vibrations- og støjemissionerne under den faktiske brug af maskinen kan afvige fra den angivne, samlede værdi afhængigt af de måder, værktøjet bruges på, og af behovet for at identificere sikkerhedsforanstaltninger til beskyttelse af operatøren, der er baseret på en vurdering af eksponeringen under de faktiske brugsforhold (under hensyntagen til alle dele af driftscyklussen såsom de tidspunkter, hvor maskinen er slukket, og hvor den kører i tomgang ud over udløsningsstiden).

Sikker brug af produktet

Sikkerhedsadvarsler for hækkeklipper

ADVARSEL

- Brug ikke hækkeklipperen i dårligt vejr, især ikke når der er risiko for lynnedslag.
- ◆ Det mindsker risikoen for at blive ramt af lynet.
- Hold alle strømledninger og kabler væk fra klippeområdet.
- ◆ Ledninger og kabler kan være skjult i hække eller buske og kan ved et uheld blive skåret over af kniven.
- Brug høreværn.
- ◆ Tilstrækkeligt beskyttelsesudstyr reducerer risikoen for høretab.
- Hold kun hækkeklipperen i de isolerede gribeflader, da kniven kan komme i kontakt med skjulte ledninger.
- ◆ Knive, der kommer i kontakt med en strømførende ledning, kan gøre hækkeklipperens udsatte metaldele strømførende og kan give brugeren elektrisk stød.
- Når du fjerner fastklemt materiale eller udfører service på hækkeklipperen, skal du sørge for, at der er slukket for kontakten, og at batteriet er fjernet eller frakoblet.
- ◆ Uventet aktivering af hækkeklipperen under oprydning af fastkørt materiale eller service kan medføre alvorlig personskade.
- Hold alle dele af kroppen væk fra kniven, fjern ikke afklippet materiale og hold ikke i materiale, der skal klippes, når knivene bevæger sig.
- ◆ Knivene fortsætter med at bevæge sig, efter at kontakten er slået fra. Et øjeblik uopmærksomhed under betjening af hækkeklipperen kan medføre alvorlig personskade.
- Bær hækkeklipperen i håndtaget med stoppede knive, og pas på ikke at trykke på en kontakt.
- ◆ Hvis hækkeklipperen bæres korrekt, mindskes risikoen for utilsigtet start og deraf følgende personskade fra knivene.
- Brug altid knivbeskytteren ved transport eller opbevaring af hækkeklipperen.
- ◆ Hvis hækkeklipperen håndteres korrekt, mindskes risikoen for personskade forårsaget af knivene.
- For at reducere risikoen for elektrisk stød må du aldrig bruge hækkeklipperen med forlænget rækkevidde i nærheden af stærkstrømsledninger.
- ◆ Kontakt med eller brug i nærheden af stærkstrømsledninger kan medføre alvorlig tilskadekomst eller elektrisk stød med døden til følge.
- Brug altid begge hænder, når du betjener hækkeklipperen med forlænget rækkevidde.
- ◆ Hold hækkeklipperen med forlænget rækkevidde med begge hænder, så du ikke mister kontrollen over den.
- Brug altid hovedbeskyttelse, når du betjener hækkeklipperen med forlænget rækkevidde over hovedhøjde.
- ◆ Nedfaldende affald kan resultere i alvorlig personskade.

Generelle forholdsregler

ADVARSEL

Brugermanual

- Sørg for at læse brugermanualen grundigt, før du bruger maskinen, så du sikrer dig, at du betjener maskinen korrekt.
- ◆ Undlades dette, kan det føre til en ulykke eller alvorlig kvæstelse.



Maskinen må ikke bruges til andet end det tiltænkte formål

- Du må ikke bruge maskinen til noget andet formål, end dem, der beskrives i brugermanualen.
- ◆ Gør du det alligevel, kan det føre til en ulykke eller alvorlig kvæstelse.

Der må ikke foretages ændringer på maskinen.

- Maskinen må ikke modificeres.
- ◆ Gør du det alligevel, kan det føre til en ulykke eller alvorlig kvæstelse. Evt. fejlfunktion som resultat af en uautoriseret ændring af maskinen vil ikke være dækket af producentens garanti.

Maskinen må ikke bruges, med mindre den er blevet efterset og vedligeholdt.

- Du må ikke bruge maskinen, med mindre den er blevet efterset og vedligeholdt. Sørg for, at maskinen altid efterses og vedligeholdes regelmæssigt.
- ◆ Undlades dette, kan det forårsage en ulykke eller alvorlig kvæstelse.

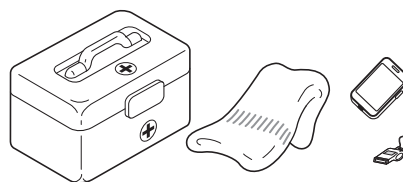
Udlån eller overdragelse af produktet

- Når du låner maskinen til en anden, skal du sørge for også at låne ham brugermanualen, og at han læser den.
- Hvis du overdrager produktet til en anden person, skal du vedlægge brugermanualen, når du overdrager produktet.
- ◆ Undlades dette, kan det forårsage en ulykke eller alvorlig kvæstelse.

Vær forberedt i tilfælde af en læsion

I det usandsynlige tilfælde at der sker en ulykke eller du får en læsion, bør du være forberedt.

- Førstehjælpsudstyr
- Håndklæder og servietter (til at standse blødning)
- Fløjte eller mobiltelefon (til at tilkalde hjælp)
- ◆ Hvis du ikke kan give førstehjælp eller ringe efter hjælp, kan læsionen blive værre.



Sikker brug af produktet

Forholdsregler

FARE

Start af enheden

- Gør aldrig forsøg på at starte enheden, mens du befinder dig i den ende, hvor kniven sidder.
- ◆ Der er risiko for personskade, hvis knivene pludselig går i gang.

Stand altid enheden, hvis knivene blokeres.

- Gør ikke forsøg på at fjerne den genstand, der er årsag til blokeringen, mens enheden kører.
- ◆ Der er risiko for personskade, hvis blokeringen fjernes, og knivene begynder at køre.

ADVARSEL

Produktets brugere

Produktet bør ikke betjenes af:

- personer, der er trætte
- personer, der har indtaget alkohol
- personer, der tager medicin
- personer, der er gravide
- personer, der er i dårlig fysisk form
- personer, der ikke har læst brugervejledningen
- børn
- ◆ Undlader man at følge disse anvisninger, kan det føre til ulykker.
- Komponenterne i denne maskine genererer et elektromagnetisk felt under brug, som kan indvirke på nogle pacemakere. For at mindske risici for helbredet anbefaler vi, at brugere af pacemaker taler med deres læge og producenten af pacemakere, før de betjener dette produkt.



Anvendelsesforhold for produktet

- Produktet må ikke bruges på steder, hvor der ikke er sikkert fodfæste, som f.eks. en stejl skråning eller efter regn, da sådanne steder er glatte og farlige.
- ◆ Du kan komme alvorligt til skade, hvis du falder eller glider, eller hvis du ikke betjener produktet korrekt.

Transport af produktet

Når redskabet transporteres i situationer beskrevet nedenfor, sluk enheden og sørg for, at klingerne er standset helt. Sæt så klingehylstret på. Enheden på ikke bæres, mens strømlampen lyser.

- Når du går hen til det sted, du skal arbejde
- Når du går hen til et andet sted, mens du arbejder
- Når du forlader det sted, hvor du har arbejdet
- ◆ Undlades det at følge disse forsigtighedsregler, kan det medføre alvorlige kvæstelser.
- Når du transporterer produktet i bil, skal sætteklingehylstret på og fastgøre produktet for at forhindre det i at flytte omkring.

Vibration og kulde

Det menes, at en lidelse, der kaldes Raynauds Fænomen, som påvirker fingrene på visse individer, kan blive fremkaldt ved udsættelse for vibration og kulde. Hvis hænder udsættes for vibration og kulde, kan der opstå en prikkende og brændende fornemmelse i fingrene med efterfølgende tab af farve og følelsesløshed i fingrene.

Det anbefales på det stærkeste at tage følgende forholdsregler, fordi den minimumsudsættelse, som kan udløse lidelsen, er ukendt.

- Hold kroppen varm, især hoved og hals, fødder, ankler, hænder og håndled.
- Hold blodomløbet i gang med kraftige armøvelser i hyppige pauser i arbejdet.
- Begræns antallet af timer, du arbejder med produktet. Forsøg at udfylde dagen med arbejde, hvor det ikke er nødvendigt at benytte hækkeklipperen eller andet håndholdt eludstyr.
- Hvis du oplever ubehag, rødmen og hævelse af fingrene, og de efterfølgende bliver hvide og følelsesløse, skal du konsultere din læge, før du udsætter dig selv for yderligere kulde og vibration.
- ◆ Undlader man at følge disse anvisninger, kan man skade sit helbred.

Skader på grund af gentagne belastninger

Det menes, at kraftig brug af muskler og sener i fingre, hænder og arme kan medføre ømhed, hævelse, følelsesløshed, svækkelse og stærk smerte i de nævnte områder. Visse gentagne håndbevægelser udgør en risiko for at udvikle en skade på grund af ensidigt, gentaget arbejde (EGA).

Gør følgende for at nedsætte risikoen for EGA/CTS:

- Undgå at bøje, strække eller vride håndleddet, når du arbejder.
- Tag regelmæssige pauser for at minimere gentagelse, og hvil hænderne. Udfør gentagne bevægelser langsomt og med mindre kraft.
- Udfør øvelser for at styrke hånd- og armmusklerne.
- Gå til læge, hvis du føler prikken, følelsesløshed eller smerte i fingre, hænder, håndled eller arme. Jo tidligere, der diagnosticeres EGA, desto mere sandsynligt er det, at du kan undgå permanente nerve- og muskelskader.
- ◆ Undlader man at følge disse anvisninger, kan man skade sit helbred.

Sikker brug af produktet

ADVARSEL

Start af enheden

Vær ekstra omhyggelig med at følge forholdsreglerne herunder, når du starter enheden:

- Sørg altid for, at alle håndtag og skærme er monteret
- Kontrollér, at ingen af møtrikkerne eller boltene er løse.
- Se efter, at klingerne ikke er beskadiget eller meget slidte. Du må ikke bruge produktet, hvis du opdager noget unormalt.
- Anbring produktet på et fladt sted med god ventilation
- Sørg for god plads omkring produktet, og lad hverken mennesker eller dyr komme i nærheden af det
- Fjern evt. forhindringer
- Sørg for, at klingerne ikke berører jorden eller genstande af nogen art.
- ◆ Undlader man at følge forsigtighedsreglerne, kan det forårsage en ulykke eller tilskadekomst og endda koste liv.

Når først enheden er startet, skal du kontrollere, om der er ualmindelig vibration eller lyde

- Undersøg om der er unormale vibrationer eller lyde, når enheden starter. Undlad at bruge produktet, hvis der er unormale vibrationer eller lyde. Kontakt en forhandler for at få den repareret.
- ◆ Uheld, hvor dele falder af eller splintres, kan forårsage læsioner eller svære kvæstelser.

Undlad at berøre komponenter, der er meget varme eller under højspænding, mens produktet kører.

Undlad at berøre følgende komponenter, der er meget varme eller under højspænding, mens produktet kører, og i nogen tid efter at det standser.

- Komponenter, der når høje temperaturer
- ◆ Du kan brænde dig, hvis du berører en komponent, der er meget varm.



○ Højspændingskomponenter

- ◆ Du kan få elektrisk stød, hvis du berører en højspændingskomponent, mens produktet kører.



Sluk enheden før eftersyn eller vedligeholdelse af produktet.

Følg nedennævnte forholdsregler ved eftersyn og vedligeholdelse af produktet efter brug:

- Sluk enheden og gør ikke forsøg på at efterse eller vedligeholde enheden, før motoren er kølet af.
- ◆ Du kan få forbrændinger.

⚠ ADVARSEL

Fjern fremmedlegemer og forhindringer, før du begynder at betjene produktet

- Undersøg det område, hvor produktet skal benyttes. Fjern sten, metalgenstande og lignende, som kan blokere eller beskadige produktet.
- ◆ Der kan ske en ulykke eller alvorlig tilskadekomst, hvis fremmedlegemer slynges omkring af kniven.

Sluk straks enheden, hvis et eller andet går galt

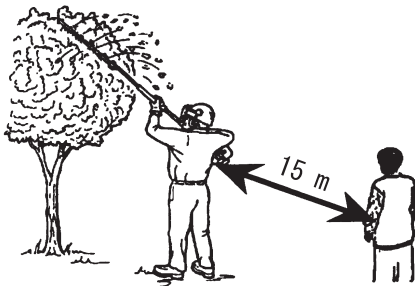
I følgende situationer skal du straks slukke enheden og sørge for, at kniven er standset, før du tjekker hele enheden grundigt. Udskift beskadigede dele.

- Hvis kniven rammer en sten, et træ, en pæl eller anden forhindring, mens du arbejder.
- Hvis produktet pludselig begynder at vibrere unormalt.
- ◆ Hvis du fortsætter med at bruge dele, der er beskadiget, kan det forårsage en ulykke eller alvorlig tilskadekomst.

Et område på 15 m i radius udgør en farezone

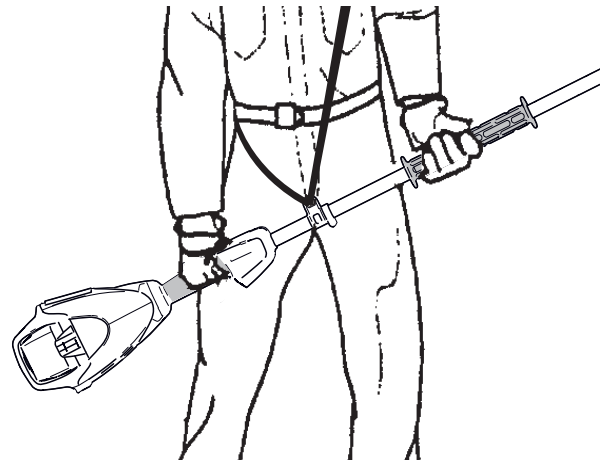
Et område på 15 m i radius omkring maskinen udgør en farezone. Vær omhyggelig med at følge forsigtighedsreglerne herunder, mens du arbejder med maskinen.

- Hvis en anden person kommer ind i farezonen, skal du slukke enheden for at standse knivene.
- Når du nærmer dig brugeren, skal du signalere til ham ved f.eks. at kaste kviste fra uden for farezonen og så tjekke, at enheden er blevet slukket, og knivene er holdt op med at køre.
- Lad aldrig nogen holde i det materiale, du skærer i.
- ◆ Enhver kontakt med knivene kan forårsage alvorlig tilskadekomst.



Maskinen må ikke betjenes med kun én hånd

- Hold begge hænder på håndtagene, når enheden kører. Du må aldrig betjene enheden med kun én hånd.
- Hold godt fast i hækkeklipperen med begge hænder, én hånd på det forreste håndtag og én hånd på det bageste håndtag.
- Hold godt fast om håndtagene med alle fingre.
- Hold altid begge hænder på maskinen, når knivene bevæger sig.
- Juster kun klippevinklen, når apparatet ligger fladt på jorden, og der er slukket for strømmen til apparatet. Juster aldrig knivens vinkel, når du står op.
- ◆ Undlades det at følge disse anvisninger, kan du ikke holde maskinen roligt og sikkert, hvilket kan forårsage alvorlig tilskadekomst.



Sørg for, at knivene er standset, før du lægger enheden på jorden

- Når du slukker enheden, skal du tjekke, at knivene er standset, før du lægger enheden på jorden.
- ◆ Selv når apparatet er slukket, kan knivene stadig forårsage tilskadekomst, mens de er i friløb.

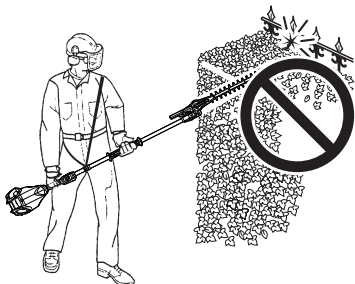


Sikker brug af produktet

⚠ ADVARSEL

Maskinen må ikke bruges til at klippe i hårde genstande.

- Maskinen må ikke bruges til at klippe i hårde genstande som f.eks. ståltråd eller stålplader.
- Stands enheden, og undersøg klingerne for skade, hvis de rammer en forhindring eller blokeres.
- ◆ Undlades det at følge denne anvisning, kan enheden blive beskadiget, eller der kan ske en ulykke.



Enheden må aldrig være i brug, mens du går på en stige eller står op på en stol.

- Pas på ikke at strække dig for langt eller stå på en ustabil flade.
- Enheden må ikke bruges, når du står øverst på en stige eller på en stol.
- ◆ Undlades det at følge dette råd, kan det føre til en ulykke eller alvorlig personskade.

Sikkerhedsudstyr

⚠ ADVARSEL

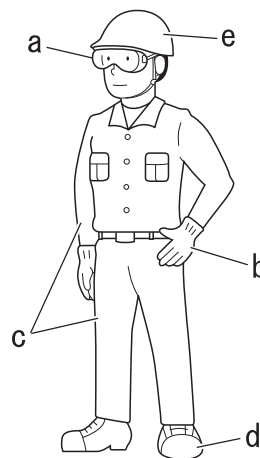
Brug sikkerhedsudstyr

Bær altid følgende sikkerhedsudstyr ved arbejde med maskinen.

- a Sikkerhedsbriller: Beskytter øjnene
- b Sikkerhedshandsker: Beskytter hænderne mod kulde og vibration
- c Arbejdstøj der passer (lange ærmer, lange bukser): Beskytter kroppen
- d Kraftige sko eller støvler: Beskytter fødderne
- e Hovedbeskyttelse (hjelm): Beskytter hovedet
- ◆ Hvis disse forholdsregler ikke følges, kan det medføre skade på dit syn eller din hørelse eller forårsage alvorlig tilskadekomst.

Brug de personlige værnemidler herunder efter behov.

- Hørekopper eller hørepropper: Hørevern
- Støvmaske: Åndedrætsværn
- Bi-net: Beskyttelse mod insekter



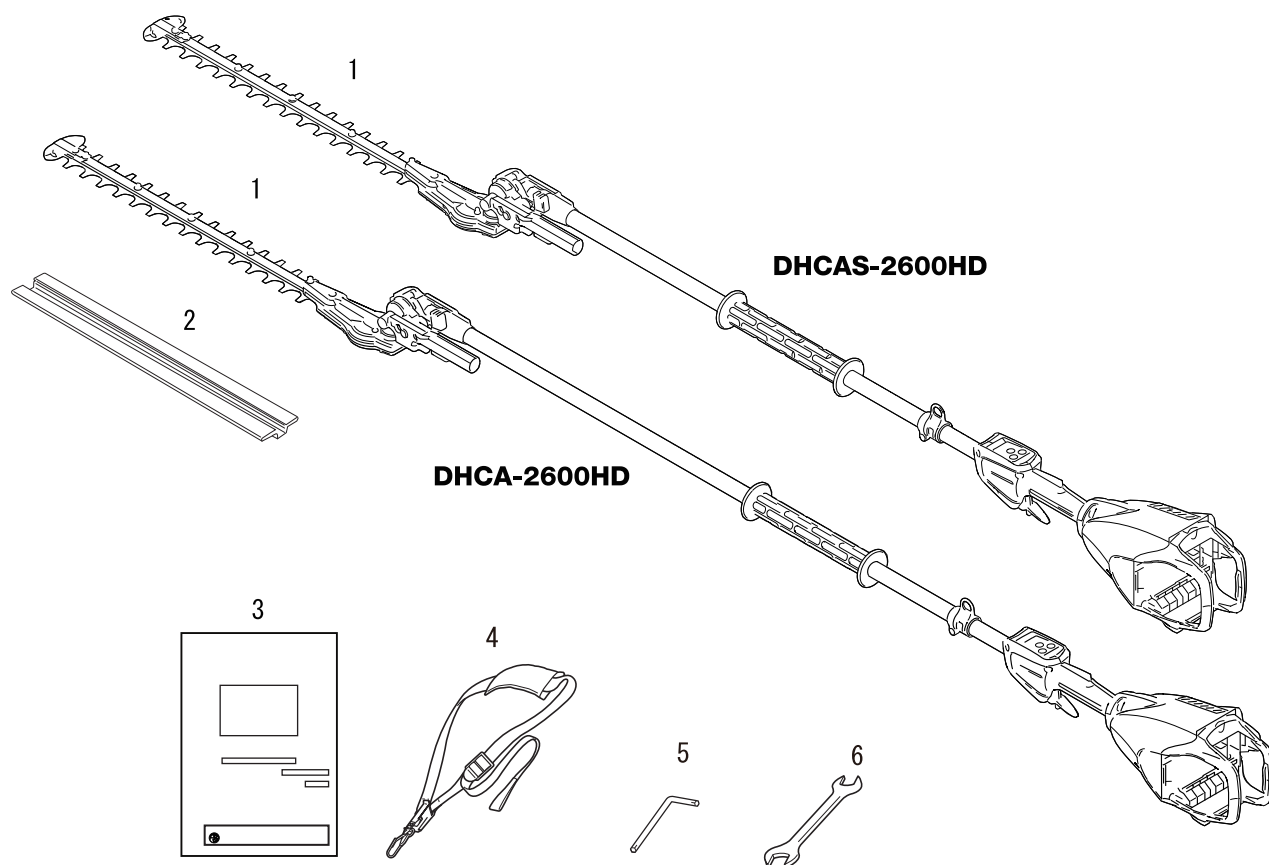
Brug passende beklædning

Sørg for ikke at have slips, smykker eller løst, flagrende tøj på, som kan blive fanget i maskinen. Du må hverken gå med sandaler, være barfodet eller barbenet.

- ◆ Undlades det at følge disse forholdsregler, kan det føre til et uheld eller alvorlig tilskadekomst.

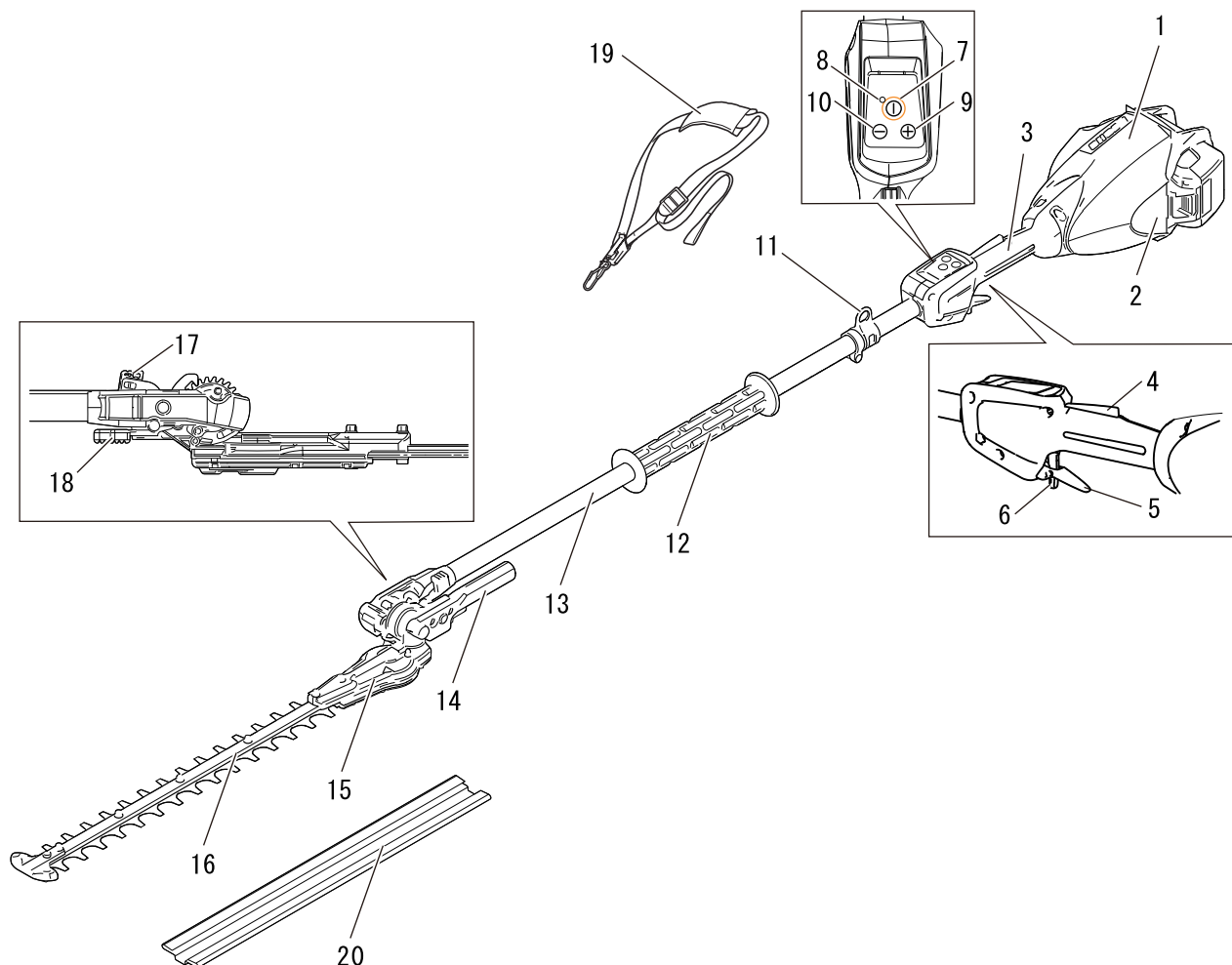


- Følgende dele er pakket separat i kassen.
- Når du har åbnet kassen, skal du kontrollere delene i pakken.
- Kontakt forhandleren, hvis der mangler noget, eller noget er i stykker.



Nummer	Delnavn	Antal
(1)	Samling af hækkeklipper	1
(2)	Knivbeskytter	1
(3)	Brugervejledning	1
(4)	Skuldersele	1
(5)	Unbrakonøgle	1
(6)	Skruenøgle	1

Beskrivelse



1. **Motorenhed** – Indeholder motor og batteri.
2. **Type og serienummer**
3. **Bageste håndtag** - Håndtag placeret længst væk fra kniven.
4. **Triggerkontaktspærre A** - Låser triggerkontakten i slukket position, til du har et godt greb med højre hånd omkring håndtaget.
5. **Triggerkontakt** - Aktiveres med operatørens finger for at tænde motoren.
6. **Triggerkontaktspærre B** - Låser triggerkontakten i slukket position, til du aktiverer med en finger.
7. **Strømknap** - Tryk én gang for at tænde for strømmen til enheden. Strømlampen lyser. Tryk en gang mere for at slukke for strøm til enheden. Strømlampen slukkes.
8. **Strømlampe** - Lyser når der er tændt for strøm til enheden. Slukkes, når der slukkes for strømmen.
9. **Plus-knap** - Tryk på knappen for at øge knivhastigheden. Skift den maksimale hastighed i tre trin.
10. **Minus-knap** Tryk på knappen for at reducere knivhastigheden. Skift den maksimale hastighed i tre trin.
11. **Ophængningspunkt** - Anordning som skulderselen kan hægtes på.
12. **Forreste greb** - Greb placeret på det udvendige rør.
13. **Udvendigt rør** - Del af enheden, der udgør et hus til kraftoverføringsakslen.
14. **Klippeaggregatets justeringshåndtag** - Giver et sikkert håndgreb til justering af knivens vinkel.
15. **Gearhusenhed** - Gearhuset indeholder drev til overførsel af kraft til knivene.
16. **Knive** - Dobbelte frem- og tilbagegående knive monteret på en knivstøttebjælke. Dobbeltsidet kniv kan klippe med begge sider af kniven.
17. **Rigellås** - Fastgør knivens vinkel.
18. **Låsudløser** - Sikkerhedsanordning, der forhindrer rigellåsen i at blive udløst uventet.
19. **Skuldersele** - En indstillelig sele til at hænge enheden op i.
20. **Knivbeskytter** - Monter altid knivbeskytteren under transport og opbevaring.

Samling Opladning af batteri

⚠ ADVARSEL

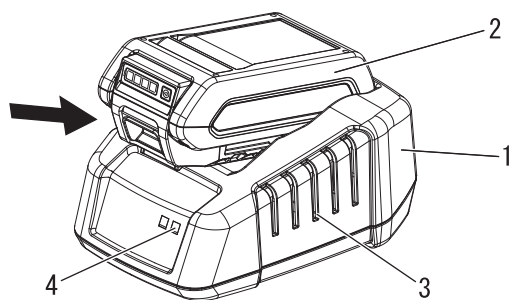
- Brug kun det angivne batteri og oplad med den angivne oplader. Se afsnittet "Specifikationer".
- Hold opladeren og batteriet væk fra fugtige forhold og alle væsker.
- Du må ikke betjene opladeren på en overflade, der brænder nemt (f.eks. papir, tekstiler) eller i et miljø med stor risiko for brand.
- Opladeren må ikke tildækkes. Hvis opladeren tildækkes, vil det forhindre afkøling af den.
- Opladeren må ikke bruges i eksplosive atmosfærer som f.eks. ved tilstedeværelse af brændbare væsker, gasser eller støv. Opladere kan danne gnister, som kan antænde støvet eller dampene og skabe risiko for en eksplosion.
- Slut kun opladeren til et elnet med den spænding og frekvens, der angives på fabriksskiltet.
- Slut kun opladeren til en stikkontakt, der er nem at komme til.
- Stik aldrig genstande ind i batteriets eller opladerens kølespalter.
- Defekte, beskadigede eller deformerede batterier og opladere må ikke oplades eller bruges.
- Du må ikke åbne, beskadige eller tabe batteriet eller opladeren.
- Væske kan lække fra batteriet, hvis det er beskadiget, eller ikke bruges korrekt. Undgå kontakt med huden. Hvis du berører det ved et uheld, skal du vaske det berørte område af huden med masser af vand og sæbe. Hvis væsken kommer i øjnene, må du ikke gnide dem. Skyl øjnene med masser af vand i mindst 15 minutter. Søg også lægehjælp.
- Batteriets kontakter og opladerens poler må aldrig forbindes (kortsluttes) med metalgenstande.
- Beskyt mod direkte sollys, varme og åben ild, og smid aldrig batteriet på ilden, da der er risiko for eksplosion.
- Hvis opladeren begynder at ose eller brænde, skal opladerens stik straks tages ud af stikkontakten.
- Hvis elledningen er beskadiget, skal stikket straks tages ud af stikkontakten for at undgå risiko for elektrisk stød.
- Batteriet må ikke udsættes for mikrobølger eller højtryk.
- Enheden skal sikres mod utilsigtet start. Fjern batteriet fra enheden, før transport eller opbevaring af enheden. Metalbeholdere må ikke bruges til transport af batterier.
- Man kan mindske risikoen for at snuble ved at placere og afmærke ledningen på en sådan måde, at den ikke kan blive beskadiget eller være en fare for andre.

BEMÆRK

- ♦ Batteriet leveres delvist opladet fra fabrikken og skal oplades helt, før det bruges første gang.
- ♦ Oplad batteriet, når det ikke længere producerer tilstrækkelig strøm til at betjene enheden, eller når batterilamperne angiver, at batterispændingen er lav.

VIGTIGT

- ♦ Brug opladeren ved temperaturer mellem 5°C og 40°C.



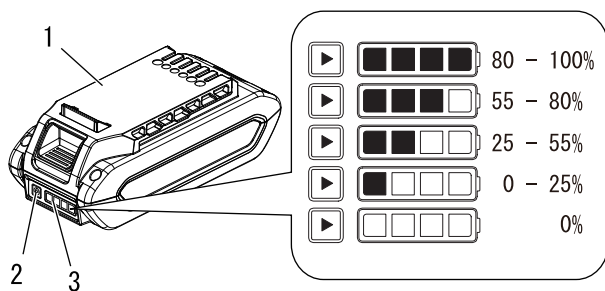
- | | |
|------------|-----------------|
| 1. Oplader | 3. Køleriller |
| 2. Batteri | 4. Opladerlampe |

1. Sæt opladerens vekselstrømsledning i stikkontakten.
2. Ret kanterne på batteriet ind efter rillerne på opladeren, og før batteriet ind i opladeren.
3. Ved normal opladning vil lampen på opladeren blinke kontinuerligt GRØN.

VIGTIGT

- ♦ Hvis opladeren opdager et problem, blinker lampen RØD. Tag batteriet ud af opladeren, fjern blokeringer fra kontakterne, og sæt batteriet i opladeren igen. Hvis batteriet er uden for det acceptable temperaturområde (0°C til 60°C), lyser lampen RØD.

Før start



4. Når opladning er færdig, lyser lampen GRØN uafbrudt.
5. Bekræft, at batteriet er helt opladet ved at tage batteriet ud af opladeren, og så trykke på batteriets ladestatusknap, og tjekke lysdisplayet.
6. Tag opladerens stik ud af stikkontakten.

Montering og afmontering af batteriet

⚠ ADVARSEL

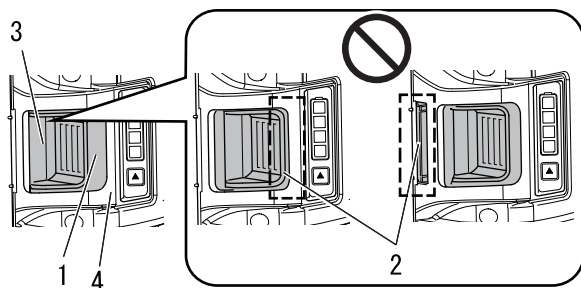
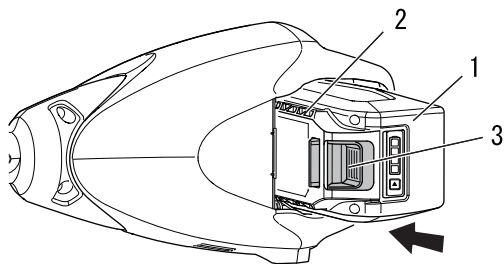
- Hækkeklipperen fungerer, når batteriet er sat i, strømlampen lyser, og triggerkontakten, tiggerkontaktens spærring og låsekontakten er aktiveret. Sørg for at hækkeklipperen er korrekt placeret for at forhindre tab af kontrollen og evt. alvorlig tilskadekomst. Hold hækkeklipperens bevægelige dele væk fra jorden og væk fra genstande, der kan blive viklet ind i hinanden.

BEMÆRK

- ♦ Batteriet leveres delvist opladet fra fabrikken og skal oplades helt, før det bruges første gang.

Isætning af batteriet

1. Ret kanterne på batteriet ind efter rillerne på hækkeklipperen, og sæt batteriet i, indstil batterilåsen når ind i den rette position.

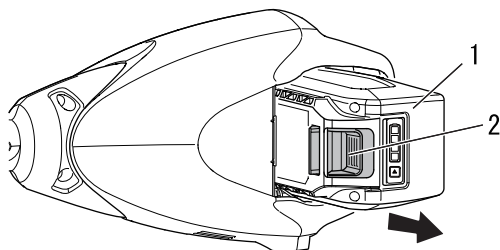


VIGTIGT

- ♦ Før hækkeklipperen tages i brug, skal du sikre dig, at batteriet sidder korrekt i forhold til batterilåsen i korrekt position.

BEMÆRK

- ♦ Batterilåsen er i korrekt position, når batterilåsen er korrekt indkoblet.



1. Batteri

2. Batterilås

Udtagning af batteriet

1. Tag batteriet ud ved at trykke batterilåsen ned og føre batteriet ud af hækkeklipperen.

Justering af klippevinkel

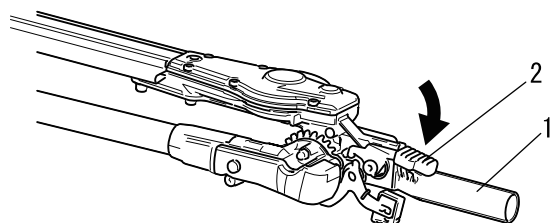
⚠ FARE

- Sluk altid enheden, og tag batteriet ud, når du justerer klippeaggregatet.
- ◆ Undlader du dette, kan det føre til tilskadekomst eller alvorlig ulykke.

⚠ ADVARSEL

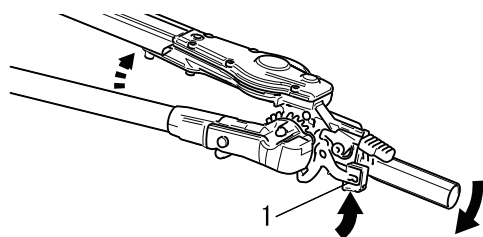
- Hækkeklipperknive er skarpe. Brug altid handsker, når du justerer klippeaggregatet.
- Brug kraftige handsker, når du arbejder med hækkeklipperkniven.
- Stil ikke hækkeklipperen på hovedet, når du justerer klippevinklen, da du ellers kan komme alvorligt til skade.
- Gearkasseenheden bliver VARM i brug. Grib altid enheden i knivjusteringshåndtaget, når du justerer klippevinklen, da du ellers kan komme alvorligt til skade.
- ◆ Undlader du dette, kan det føre til tilskadekomst eller alvorlig ulykke.

Justering af hækkeklipperenheden

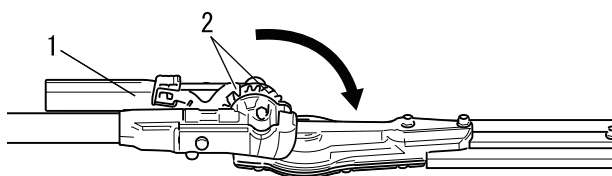


1. Justeringshåndtag

2. Låsudløser



1. Rigellås



1. Justeringshåndtag

2. Lås

1. Placer enheden på plan jord. Sørg for, at knivbeskytteren sidder på plads på kniven.
2. Brug højre hånd til at gribe det ydre rør i nærheden af håndtaget. Brug venstre hånd til at tage fat i justeringshåndtaget på klippeaggregatet. Tryk på låsudløseren med pegefingern på venstre hånd. Brug venstre tommel til at trykke på rigellåsen.

3. Mens låsudløseren holdes nede, drejes klippeaggregatet ved brug af justeringshåndtaget, indtil det befinder sig i den ønskede klippevinkel.

⚠ FORSIGTIG

- Rør aldrig ved, og hold ikke låsen.
- ◆ Undlades det at følge disse forsigtighedsregler, kan det medføre tilskadekomst.

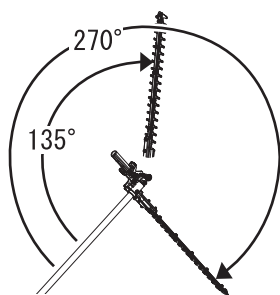
4. Slip rigellåsen og låsudløseren. Sørg for, at rigellåsen og låsudløseren vender sikkert tilbage til positionen lige fremad.
5. Tag knivbeskytteren af kniven. Enheden kan startes nu.

VIGTIGT

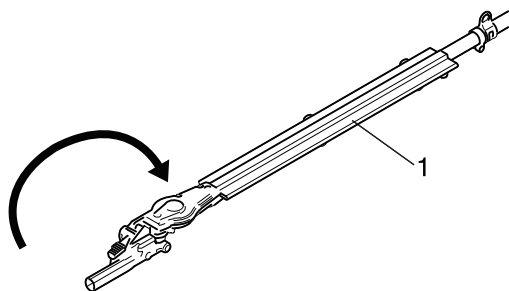
Låsen udgør en sammenlåsning som hjælper med at forebygge utilsigtet tryk på rigellåsen.

Før start

Klippeudstyrets position



Klippeaggregatet kan indstilles i ti forskellige positioner lige fra 135° til 270° fra det ydre rør som vist. Sørg altid for, at rigellåsen er sikkert låst efter hver justering.



1. Knivbeskytter

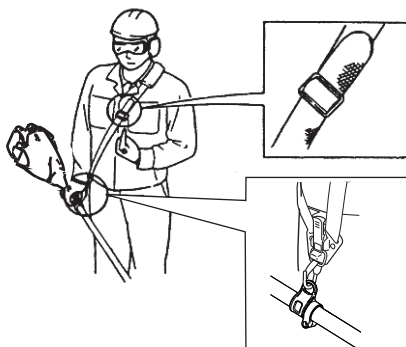
Justering til opbevaring eller transport

1. Tag batteriet ud.
2. Sæt knivbeskytteren på kniven.
3. Drej klippeaggregatet, så det er parallelt med røret.
4. Sørg for, at rigellåsen vender sikkert tilbage til en låseindstilling.
5. Kontroller, at knivbeskytteren sidder på plads på kniven før opbevaring eller transport.

ADVARSEL

○ Tænd aldrig enheden, mens klippeaggregatet justeres til opbevaringsposition.

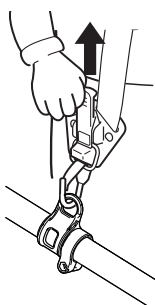
Skuldersele



1. Hægt selekrogen på bøjlen på det ydre rør.
2. Brug skulderselen, således at krogen bliver siddende på din højre side.
3. Justér skulderselens længde, således at du kan holde og betjene maskinen på en bekvem måde.

VIGTIGT

Justér skulderselen, så skulderpuden hviler bekvemt på højre skulder. Sørg for, at alle kroge og justeringsenheder sidder fast.



Nødudløser

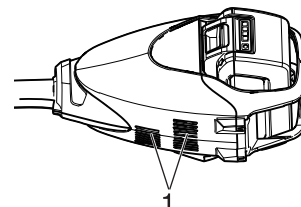
- * I tilfælde af en nødsituation skal du trække hårdt i den hvide flig ved krogen. Maskinen vil så komme fri af stroppen.

FARE

- Alle overliggende, elektrisk ledere og kommunikationsledninger kan have elektrisk strøm med højspænding. Denne enhed er ikke isoleret mod elektrisk strøm. Rør aldrig ledningerne direkte eller indirekte, da det kan medføre alvorlig tilskadekomst eller død.

VIGTIGT

- Hold altid ventilationsåbningerne (1) rene.



1. Ventilationsåbninger

BEMÆRK

- Når du først bruger dette produkt under lav temperatur efter køb, vil den i sjældne tilfælde muligvis ikke køre problemfrit. Dette fænomen betyder ikke, at der eksisterer en produktfejl. Hvis dette sker tilpasses enheden til stuetemperatur (normal temperatur), og der tændes og slukkes for strømmen til enheden gentagne gange.

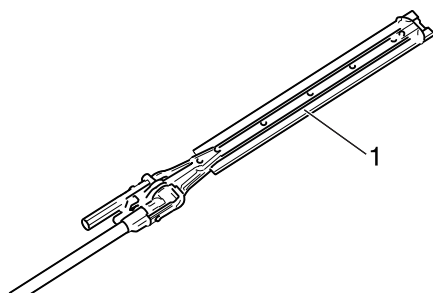
Start af enheden

ADVARSEL

- Når enheden startes, følges forholdsreglerne, der beskrives fra side 4 i afsnittet "Sikker brug af produktet" for at sikre, at du betjener produktet korrekt.
- ◆ Undlader man at følge forsigtighedsreglerne, kan det forårsage en ulykke eller tilskadekomst og endda koste liv.
- Apparatet fungerer, når batteriet er sat i, strømlampen lyser, og triggerkontakten, og triggerkontaktspærren er aktiveret. Kontroller, at produktet er korrekt placeret, så du ikke mister kontrollen og kommer alvorligt til skade.

VIGTIGT

- Brug værktøjet og batteriet ved temperaturer mellem 0 °C og 40 °C.



1. Knivbeskytter

BEMÆRK

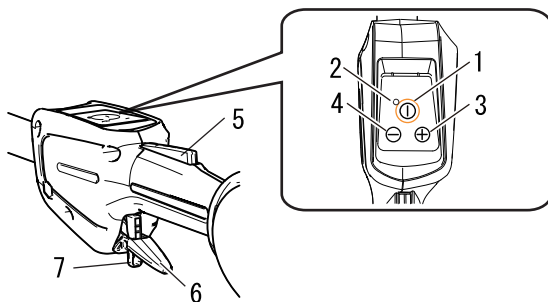
- ◆ For at betjene hækkeklipperen skal klippeaggregatet være justeret til arbejdsposition, og låsekontakten til gearkassen skal være aktiveret.

1. Fjern knivbeskytteren.
2. Tryk én gang på strømkappen for at tænde enheden.

BEMÆRK

- ◆ Strømlampen lyser, så længe der er tændt for strøm til enheden.

Betjening



- 1. Strømknap
- 2. Strømlampe
- 3. (+) Plus-knap
- 4. (-) Minus-knap
- 5. Triggerkontaktspærre A
- 6. Triggerkontakt
- 7. Triggerkontaktspærre B

3. Hold produktet med begge hænder.
4. Hold triggerkontaktspærre A nede.
5. Flyt triggerkontaktspærre B baglæns for at frigøre triggerkontakten, og tryk på den for at øge knivens hastighed.
6. Den maksimale hastighed kan ændres til lav hastighed, medium hastighed og høj hastighed.
 - * Tryk på knappen (+) for at øge den maksimale knivhastighed.
 - * Tryk på knappen (-) for at reducer den maksimale knivhastighed.

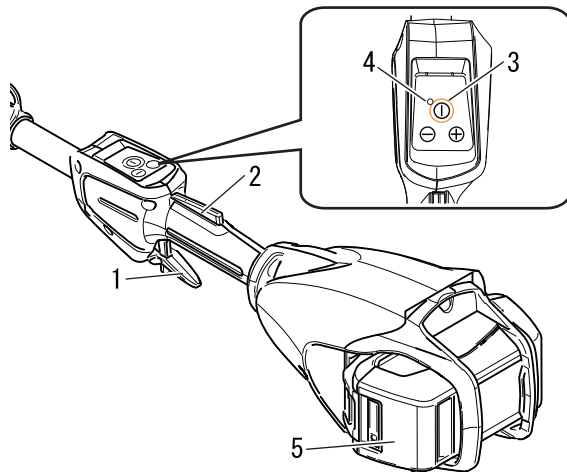
VIGTIGT

- Når der er tændt for strøm til enheden:
 - Efter 90 sekunders inaktivitet, slukkes enheden.
 - Hvis lampen bliver ved med at lyse, fungerer enheden normalt.
 - Hvis lampen blinker én gang i sekundet, skal batteriet oplades.
 - Hvis lampen blinker fire gange i sekundet, er der en fejl i enheden. Sluk for strøm til enheden. Tag batteriet ud. Fjern snavs omkring knivene. Sæt batteriet i. Tænd for strøm til enheden. Hvis lampen fortsat blinker, skal du få den autoriserede reparatør til at reparere enheden.

Stop af enheden

⚠ ADVARSEL

- Kniven bliver ved med at køre i et kort stykke til, efter at der er slukket på kontakten.



- 1. Triggerkontakt
- 2. Triggerkontaktspærre A
- 3. Strømknap
- 4. Strømlampe
- 5. Batteri

1. Slip triggerkontakten og triggerkontaktspærre A, og lad udstyrshovedet stoppe.
2. Tryk på strømknappen for at slukke enheden.

BEMÆRK

- ♦ Strømlampen slukkes, når der slukkes for strøm til enheden.
- * Hvis produktet ikke stopper, når triggeren og triggerspærren slippes, skal du trykke på strømknappen for at slukke og fjerne batteriet for at stoppe strømforsyningen til produktet. Få en autoriserede forhandler til at reparere strømknappen, før produktet tages i brug igen.

Klipning af hæk og buske

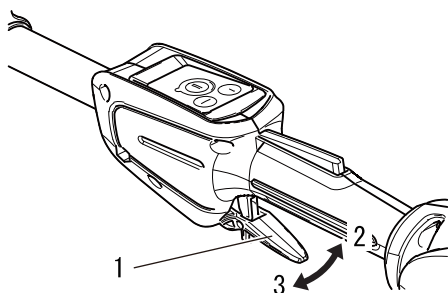
Grundlæggende klipning

BEMÆRK

- Denne maskine er beregnet til at klippe hække og buske med grene med en maksimal diameter på 6 mm.
- Når du først bruger dette produkt under lav temperatur efter køb, vil den i sjældne tilfælde muligvis ikke køre problemfrit. Dette fænomen betyder ikke, at der eksisterer en produktfejl. Hvis dette sker tilpasses enheden til stuetemperatur (normal temperatur), og der tændes og slukkes for strømmen til enheden gentagne gange.

Før betjening skal der foretages et fuldt eftersyn på enheden;

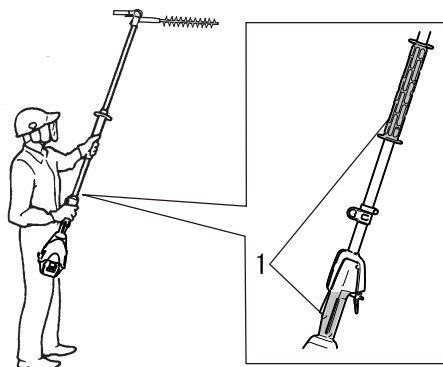
- Tjek enheden for løse/manglende møtrikker, bolte og skruer. Stram og/eller udskift efter behov.
- Juster aldrig knivene, mens enheden er i gang.
- Kontroller, at knivenheden sidder fast og er i sikker driftsmæssig stand. Der må ikke bruges sløve, løse eller beskadigede knive.
- Sørg for, at rigellåsen er lukket sikkert.



1. Triggerkontakt
2. Høj hastighed

3. Stop

- Hvis du trækker i triggerkontakten, begynder knivene at bevæge sig. Justér hastigheden, så den passer f.eks. til hvor meget hæk, der skal klippes.



1. . Gribeflade

Arbejdsstilling

- Hold styrehåndtaget med højre hånd, og akslen med venstre.
- Din venstre arm skal strækkes ud til den mest bekvemme position.

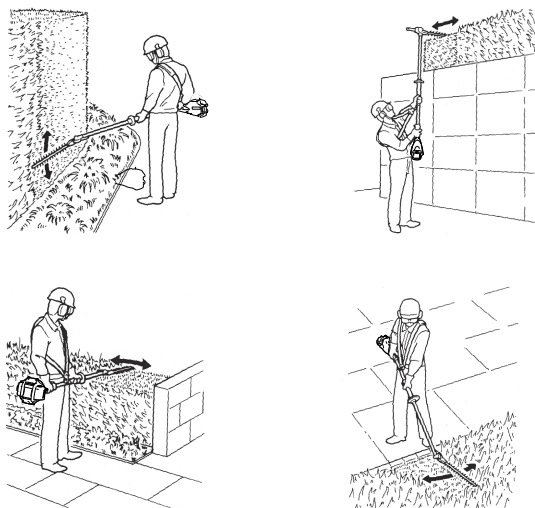
Brug af hækkeklipperen

Forberedelser

- Brug en grensaks til at klippe de tykke grene først.

Klippesekvens

- Hvis der skal klippes i radial, skal du klippe lidt ad gangen i flere omgange.



Klippemetoder

○ Lodret klipning:

- Sving kniven op og ned i en bue, mens du bevæger dig langs hækken. Brug begge sider af kniven.
- Klip uden at stå direkte ved siden af hækken f.eks. med et blomsterbed mellem brugeren og hækken.

○ Klipning over hovedhøjde:

- Hold akslen opret med en 90° knivvinkel for at klippe den øverste flade på hækken.

○ Vandret klipning:

- Hold kniven i en vinkel på 0° til 10°, mens du svinger hækkeklipperen vandret.
- Sving kniven i en bue mod ydersiden af hækken, så det afklippede fejes ned mod jorden.
- Klip uden at stå direkte foran hækken, ræk f.eks. hen over et blomsterbed.
- Klip tæt på jorden fra stående position f.eks. lave buske.

Vedligeholdelse og pleje

Retningslinjer for service

Område	Vedligeholdelse	Side	Før brug	Månedligt
Batteri	Efterse / rengør / oplad	15	•	
Gearhus	Smørefedt	22	• (15-20 timer)	
Knive	Efterse/rengør/smør	22	•	
Skruer, bolte og møtrikker	Efterse / stram / udskift	-	•	

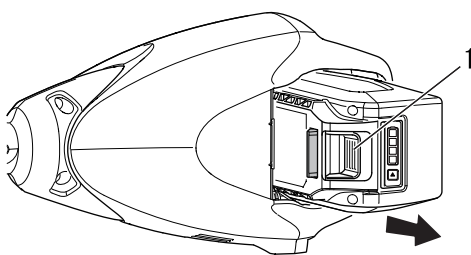
VIGTIGT

Tidsintervaller er maks. Faktisk brug og din erfaring vil være bestemmende for, hvornår der skal udføres vedligeholdelse. Notér datoer for månedlige og årlige eftersyn.

Vedligeholdelse og pleje

Hvis du har spørgsmål eller problemer, er du velkommen til at kontakte forhandleren.

Rengøring af batteriet og batterirummet



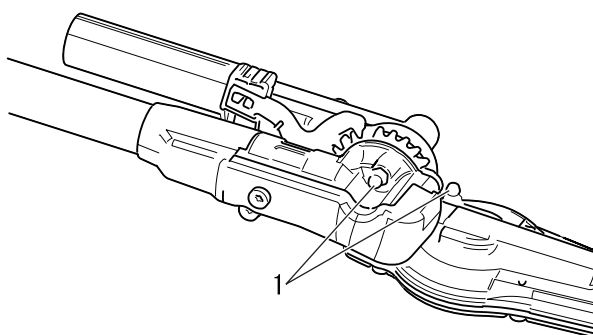
1. Batterilås

⚠ ADVARSEL

○ Risiko for elektrisk stød og brand. Undlad at bruge ledende materialer til at rengøre batteriet og batterirummet.

1. Slip triggerkontakten og triggerkontaktspærre og lad udstyrshovedet stoppe.
2. Se efter, at strømlampen ikke lyser.
3. Tryk batterilåseudløseren ned, og før batteriet ud af motorheden.
4. Brug trykluft eller en blød børste til at fjerne snavs fra batteriet og batterirummet.

15/20-timers vedligeholdelse



1. Smørefittings

Smøring af gearkasse

1. Rengør smørefittingen for snavs.
2. Smør klippeaggregatets gearkasse ved at pumpe et eller to strøg litiumbaseret fedt (NLGI klasse 2) ind i smøreniplen med en fedtsprøjte af håndtagstypen.

⚠ FORSIGTIG

○ Oversmøring kan få gearkassen til at køre langsomt, og kan også få fedt til at lække.

Vedligeholdelse af klinger

⚠ FORSIGTIG

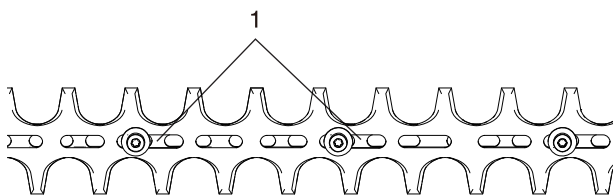
○ Brug handsker for at beskytte hænderne mod skarpe klinger.

◆ Undlades det at følge disse forsigtighedsregler, kan det medføre kvæstelser

Smøring af klinger (med intervaller på fire timers drift)

Vedligeholdelse og pleje

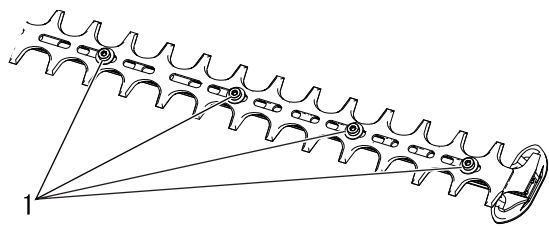
Dryp et par dråber olie i hver boltrille nederst på klingerne.



1. Boltriller

Justering af klingen

Standardklinger behøver ingen regelmæssig justering. Sørg for, at alle klingens bolte er stramme og i god stand.



1. Bolt

Vedligeholdelse og pleje

Fejlfindingsoversigt

Fejl	Årsag	Løsning
Rødt opladerlys blinker eller lyser ikke	♦ Stikket sidder ikke i stikkontakten ♦ Batteriet er ikke korrekt sat i ♦ Blokeret forbindelse ♦ Fejl i opladeren ♦ Fejl i batteriet	♦ Sæt opladerens stik i ♦ Kontrollér, om batteriet sidder korrekt i ♦ Sæt batteriet i igen, når du har fjernet blokeringen fra forbindelsen ♦ Spørg en ECHO-forhandler ♦ Spørg en ECHO-forhandler
Enheden tænder ikke	♦ Batteriet er ikke korrekt sat i	♦ Kontrollér, om batteriet sidder korrekt i
Enheden kører ikke, når den tændes	♦ Batteriet er afladet ♦ Knivene er blokerede ♦ Opbevarings- og transportposition ♦ Batteriets temperatur er uden for det acceptable område ♦ Fastsiddende knive ♦ Afstanden mellem knive og fladskiver er for lille ♦ Der er tilført for meget fedt	♦ Oplad batteriet ♦ Sluk apparatet, fjern batteriet og rens knivene for hindringen ♦ Juster klippeaggregatets position ♦ Tag batteriet ud, og lad det køle af ♦ Børst løst snavs af knivene, og smør dem ♦ Spørg en ECHO-forhandler ♦ Spørg en ECHO-forhandler
Køretiden er for kort	♦ Batteriets temperatur er uden for det acceptable område ♦ Enhedens elektronik er for varm ♦ Batteriet er afladet ♦ Beskadigede knive	♦ Tag batteriet ud, og lad det køle af ♦ Sluk enheden, og lad den køle af ♦ Oplad batteriet ♦ Spørg en ECHO-forhandler
Enheden vibrerer for meget	♦ Fejl i indvendige dele	♦ Spørg en ECHO-forhandler

- ♦ Eftersyn og vedligeholdelse kræver specialviden. Hvis du ikke kan efterse og vedligeholde maskinen eller selv reparere en fejl, skal du kontakte en forhandler. Gør ikke forsøg på at adskille enheden.
- ♦ Kontakt en forhandler i tilfælde af et problem, der ikke er dækket af tabellen ovenfor, eller andre lignende problemer.
- ♦ Brug kun originaldele og anbefalede maskiner og komponenter til reservedele og forbrugsvarer. Hvis der anvendes dele fra andre producenter eller komponenter, der ikke er anbefalet, kan det føre til driftsfejl.

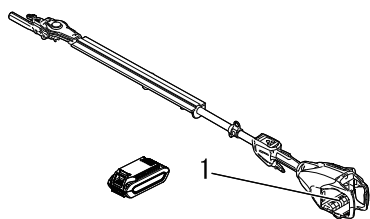
Opbevaring

ADVARSEL

○ Må ikke opbevares i et rum, hvor der kan akkumuleres brændbare dampe.

◆ Det kan forårsage en brand.

Når enheden opbevares i længere tid, skal det sikres, at følgende forholdsregler for opbevaring følges.



1. Batterirum

Hækkeklipper

Enheden må ikke lægges til opbevaring uden forudgående beskyttende opbevaringsvedligeholdelse, som omfatter følgende:

1. Sluk for strøm til enheden.
2. Tag batteriet ud af hækkeklipperen.
3. Fjern ophobet snavs og lignende fra ydersiden af enheden.
4. Stram alle skruer og møtrikker.
5. Udskift knivbeskytteren.
6. Tildæk hækkeklipperens batterirum.
7. Opbevar enheden på et tørt og støvfrit sted utilgængeligt for børn.
8. Opbevar enheden ved temperaturer mellem 0°C og 40°C.

Batteri

1. Tag batteriet ud af hækkeklipperen.
2. Opbevar på et tørt og støvfrit sted utilgængeligt for børn.
3. Opbevar ved temperaturer mellem 0°C og 40°C.
4. Hvis batteriet opbevares i længere tid end et år, skal det oplades til ca. 40 - 60% kapacitet og opbevares ved temperaturer mellem 10°C og 30°C.

Batteriopladning

1. Tag batteriet ud af batteriladeren.
2. Tag opladerens stik ud af stikkontakten.
3. Opbevar på et tørt og støvfrit sted utilgængeligt for børn.

Bortskaffelse



- ♦ Større plastikdele, der udgør produktet, har koder, som viser, hvad de er lavet af. Koderne henviser til nedennævnte materialer. Kassér disse plastikdele i overensstemmelse med lokale bestemmelser.

Markering	Materiale
>PA6-GF<	Nylon 6 - Glasfiber
>PVC<	Polyvinylklorid
>PP-GF<	Polypropylen - Glasfiber
>PP<	Polypropylen

- ♦ Batteriet indeholder litium. Må kun kasseres på et dertil beregnet deponi.
- ♦ Litium-ion-batterier skal bortskaffes korrekt.
- ♦ Kontakt en ECHO forhandler, hvis du er i tvivl om, hvordan plastikdele skal bortskaffes eller sendes til genanvendelse.

Specifikationer

		DHCA-2600HD		DHCAS-2600HD
Vægt:				
uden batteri	kg	4,4		4,3
med batteri LBP-56V125/LBP-50-150	kg	5,4		5,3
med batteri LBP-56V250/LBP-50-250	kg	6,2		6,1
Kniv:		Dobbeltvirkende, dobbeltsidet kniv		
Type				
Skærelængde	mm	536		
Stigning	mm	35		
Højde	mm	21		
Smøring		Litiumbaseret fedt (NLGI Grade 2)		
Udvendige mål: (med batteri LBP-56V250/LBP-50-250)				
Længde	mm	2483		2198
Bredde	mm	190		
Højde	mm	173		
Batteri:		LBP-56V125, LBP-56V250, LBP-50-150, LBP-50-250		
Type		Li-Ion		
Batterispænding	V	56 (normeret til 50,4)		
Oplader:		LC-56V4A	LCJQ-560	LCJU-560
Opladerens indgangsspænding	V	AC 220 - 240	AC 220 - 240	AC 220 - 240
Opladningstid (omtrentlig)	min	38 (LBP-56V125)	47 (LBP-56V125)	47 (LBP-56V125)
		75 (LBP-56V250)	86 (LBP-56V250)	52 (LBP-56V250)
		N/A (LBP-50-150)*	47 (LBP-50-150)	47 (LBP-50-150)
		N/A (LBP-50-250)*	89 (LBP-50-250)	57 (LBP-50-250)
Lys på batteriladeren:		Rød lampe – Batteriet er uden for opladningstemperaturområdet Rød lampe blinker – Fejl Grøn lampe – Batteriet har afsluttet opladning Grøn lampe blinker – Batteriet oplader normalt		
Lydtryksniveau: (EN62841-4-2)	dB(A)	83,4		86,2
Usikkerhed	dB(A)	3,0		3,0
Lydeffektniveau: (EN62841-4-2)	dB(A)	91,6		91,8
Usikkerhed	dB(A)	0,8		1,1
Vibrationsniveauer: (EN62841-4-2)				
Forreste håndtag	m/sek. ²	4,3		3,7
Bageste håndtag	m/sek. ²	3,3		2,0
Usikkerhed	m/sek. ²	1,5		1,5

* Oplad ikke batteri LBP-50-150/LBP-50-250 med opkader LC-56V4A.

Disse specifikationer kan ændres uden varsel.

- Den erklærede totale vibrationsværdi er blevet målt i henhold til en standardtestmetode og kan bruges til at sammenligne ét redskab med et andet.
- Den erklærede totale vibrationsværdi kan også bruges i en forudgående vurdering af eksponering.

Overensstemmelseserklæring

Den underskrivende producent:

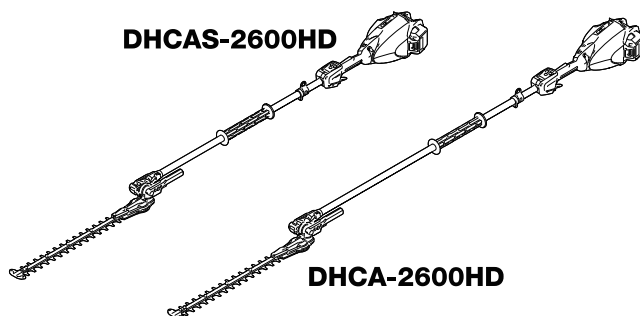
YAMABIKO CORPORATION
1-7-2 Suehirocho, Ohme, Tokyo 198-8760 JAPAN

Denne overensstemmelseserklæring er udstedt under producentens eneansvar.

Erklærer, at den herunder angivne nye enhed:

BATTERIDREVET HÆKKEKLIPPER

Mærke: ECHO
Type: DHCA-2600HD
DHCAS-2600HD



Opfylder:

- * Kravene i direktiv **2006/42/EC** (brug af harmoniseret standard **EN 62841-1:2015+A11:2022, EN 62841-4-2:2019+A11:2022+A1:2022**)
- * Kravene i direktiv **2014/30/EU** (brug af harmoniseret standard **EN 55014-1:2017+A11:2020, EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008**)
- * Kravene i direktiv **2000/14/EF** som ændret ved (EU) 2024/1208
Fulgt overensstemmelsesvurderingsprocedure **BILAG V**
- * Kravene i direktiv **2011/65/EU** (brug af harmoniseret standard **EN IEC 63000:2018**)

		DHCA-2600HD	DHCAS-2600HD
Målt lydeffektniveau	dB(A)	92	92
Garanteret lydeffektniveau	dB(A)	95	95

DHCA-2600HD Serienummer E82735001001 til E82735100000

DHCAS-2600HD Serienummer E82835001001 til E82835100000

Tokyo, 1. februar 2025

YAMABIKO CORPORATION

Katsunori Kon

Administrerende direktør
Afdelingen for kvalitetssikring

Den autoriserede repræsentant i Europa, der har tilladelse til
at udarbejde det tekniske dossier.

Firma: CERTIFICATION EXPERTS B.V.

Adresse: Amerlandseweg 7, 3621 ZC Breukelen, Holland

Mr. Richard Glaser

MEMORANDUM

MEMORANDUM

MEMORANDUM

YAMABIKO CORPORATION

1-7-2 Suehirocho, Ohme, Tokyo 198-8760 JAPAN

TELEFON: 81-428-32-6118. TELEFAX: 81-428-32-6145.



X750832-0301